

Таблица 2. Прѣстъпления, авторитѣ на които сѣ били осѣдени или условно осѣдени прѣвъ 1911 год., по мѣсто и време на извършването.

(По видоѣ прѣстъпления.)

Tableau 2. Crimes et délits, dont les auteurs ont été condamnés en 1911, d'après le lieu et l'époque de la perpétration.

(Продължение).

(D'après la nomenclature détaillée des crimes et délits.)

(Suite).

Table with 30 columns for months (1-30) and rows for administrative districts (e.g., Видин, Бургас, Варна) and months (Януарий, Февруарий, etc.). Includes a 'Всичко - Total' row at the bottom.

№ 80 жз. Лека тѣлесна поврѣда, нанесена отъ органъ на властѣта, при изпълнение служебнитѣ обязанности, въ раздразнено състояние, прѣдизвикана отъ потърѣвѣния.

Table showing data for 'Лека тѣлесна поврѣда, нанесена отъ органъ на властѣта, при изпълнение служебнитѣ обязанности, въ раздразнено състояние, прѣдизвикана отъ потърѣвѣния' across various districts and months.

№ 80 жз. Лека тѣлесна поврѣда нанесена на органъ на властѣта при изпълнение служебнитѣ обязанности отъ органъ на властѣта, тоже при изпълнение служебнитѣ обязанности. — № 80 жз. Lésion corporelle légère faite à un organe de l'autorité publique dans l'exercice de ses fonctions par un organe de l'autorité publique dans l'exercice aussi de ses fonctions.

Table showing data for 'Лека тѣлесна поврѣда нанесена на органъ на властѣта при изпълнение служебнитѣ обязанности отъ органъ на властѣта, тоже при изпълнение служебнитѣ обязанности' across various districts and months.

№ 81 а. Причиняващо каквато я да е тѣлесна поврѣда по неупрѣдизливостъ. — № 81 а. Toute lésion corporelle causée par imprudence.

Table showing data for 'Причиняващо каквато я да е тѣлесна поврѣда по неупрѣдизливостъ' across various districts and months.

А всичко по глава XVII. — Total général d'après le chap. XVII.

Summary table for Chapter XVII showing totals for districts like Бургас, Варна, Видин, Враца, Кюстендил, Пловдив, Плевен, Русе, София, Стара-Загора, Терново, Шумен and their sub-regions.

Глава XIX. Злопоставяно. — XIX. Délaissement.

№ 86 б. Умышлено напуцано на дѣто отъ лице, задължено по законъ или обгласно да се грижи за него. — 86 b. Délaissement volontaire d'un enfant par une personne tenue par la loi ou par un devoir librement accepté de lui donner des soins.

Table showing data for 'Умышлено напуцано на дѣто отъ лице, задължено по законъ или обгласно да се грижи за него' across various districts and months.

*) 1 непознато въ градъ или село е извършено прѣстъплението — *) le lieu de perpétration d'un cas n'est pas indiqué.